BYRRH

VIN TONIQUE et APERITIF
RECOMMANDÉ AUX FAMILLES — VENTE EN 1912: 11,000,000 DE BOUTEILLES
L. VIOLET, - THUIR, FRANCE
Agents: PAUL GELPI & SONS, New Orleans

BYRRH

A VENDRE PAR
Maison Blanche
Le plus grand magasin du Sud

Votre Rôti des Dimanches
sera bien mieux fait sur un
New Perfection
WICK BLUE FLAME
Oil Cook-stove

La chaleur douce et régulière qu'il fournit conserve à la viande son arôme naturel dans toute sa richesse. Vous pouvez en régulariser la chaleur au moment où vous le désirez.
Le Fourneau "NEW PERFECTION" ne demande qu'une minute pour être prêt à s'en servir. Plus de feu à attiser, plus d'ennuis avec le charbon, les cendres et la suie.
Ils se font à 1, 2, 3 et 4brûleurs; nous avons aussi un fourneau d'un style nouveau, pour rôtir sans feu.
Dans tous les magasins, ou bien, adressez-vous à la
Standard Oil Company
of Louisiana
New Orleans

A VENDRE PAR
Maison Blanche
Le plus grand magasin du Sud

Chronique Régionale

EN LOUISIANE

Amite, 3 juillet. — Le Juge S. D. Ellis, d'Amite, annonce sa candidature à la place de juge de la cour d'appel du premier circuit, troisième district, place qu'il occupe depuis quelques années.

Hammand, 3 juillet. — Mgr. Blenk archevêque de la Nouvelle-Orléans est l'hôte pour quelques jours de sa sœur, Mme W. P. Boos, Sr.

Lac Charles, 3 juillet. — La police est en quête d'un nègre audacieux qui s'était introduit dans la résidence du docteur L. M. Jones et s'était enfui après avoir été surpris par le docteur qui avait enroulé sa chemise autour de la tête du voleur mais n'avait pu le maintenir jusqu'à l'arrivée de la police. Le noir a emporté la chemise, le pantalon du docteur Jones, une montre en argent, et 37.50 dollars.

Lafayette, 3 juillet. — La nouvelle a été reçue ici ce soir que le Sénat, à Bâton-Rouge avait refusé d'autoriser l'Ecole Industrielle de Lafayette à conférer des diplômes de professorat, à l'instar de l'école normale de l'état. Le sénateur Mouton de Lafayette a fait un excellent discours en faveur de l'école Industrielle.

Leesville, 3 juillet. — Murray Smith, un barbier noir, qui avait blessé d'une balle de revolver Charles Bullock, de la "Nona Mills Company," est soupçonné de s'être enfui vers Pickering, Lne. Le shérif et ses députés sont à la recherche du nègre.

De Ridder, 3 juillet. — Les journalistes du Nord sont aujourd'hui les hôtes des citoyens de De Ridder. Ils font une tournée aux pinières des environs de la ville.

Nouvelles de Saint Bernard

MM. John Munford, W. H. Hodges, J. G. Lacroix ont été élus directeurs de la "Live Stock Transfer Company." M. Munford a été choisi président, M. Sénac, vice-président, M. Hodges, trésorier et M. T. J. Perrin, secrétaire. M. Sébastien Roy, Jr., a été nommé secrétaire aux finances du "Crescent City Carnival Club."

Le "Violet Social Club", donnera aujourd'hui un grand piquenique à Violet, dans la paroisse St. Bernard. Les officiers sont MM. Sidney Serpas, président; Sidney Madère, vice-président; Arthur Guiterrez, directeur; Peter Weber, officier de la salle; Ernest Relimpio, secrétaire-trésorier.

Deux vieillards tuent un cambrioleur

Dépêche Spéciale à l'Abeille.

Yorkville, Ill., 3 juillet. — M. et Mme Joseph Grimwood, un couple âgé, furent réveillés la nuit dernière par un bruit de pas dans leur chambre. M. Grimwood apercevant un homme en train de forcer un tiroir, saisit un gourdin et en frappa le cambrioleur. Celui-ci armé d'un poinçon bondit sur le vieillard. Mme Grimwood vint courageusement à l'aide de son mari et attrapa l'intrus à la gorge. Affaibli par les horions que M. Grimwood lui avait administrés le voleur s'affaissa et mourut, tout bonnement étranglé par la vaillante vieille.

Le cadavre n'a pas été identifié.

LE SUFFRAGE MUNICIPAL DES FEMMES.

La Chambre reprend le rapport Buisson.

Correspondance Spéciale de l'Abeille

Dans sa séance du 16 juin, la Chambre des Députés, sur la demande écrite de 236 de ses membres, (alors que, réglementairement, 20 signatures suffisent), a ordonné, par assis et levé, la reprise du rapport déposé par M. Ferdinand Buisson dans la précédente législature sur la proposition de loi tendant à accorder aux femmes l'électorat et l'éligibilité aux conseils municipaux, d'arrondissement et généraux.

Le rapport est, en conséquence, renvoyé à la Commission du

Le Commerce de la Perse Méridionale.

Le trafic de la majeure partie de la Perse méridionale qui rentre, on le sait, dans la zone d'influence britannique, se fait presque tout entier par les ports du golfe Persique, dont les principaux sont Bender-Abbas, Lingah et surtout Bender-Bouchir et Mohammerah. C'est par ces ports que la Perse méridionale expédie ses produits: blé, orge, opium, gomme, amandes, dattes, et reçoit les cotonnades, le pétrole le sucre, le riz, le thé, etc., dont elle a besoin. Mais l'insécurité et la défectuosité des routes de caravanes, sur lesquelles les transports se font à dos de mulet, d'âne ou de chameau, augmentent dans une proportion énorme le prix des marchandises: le transport d'une tonne de Bender-Bouchir à Ispahan, sur 744 kilomètres, revient à 1,375 francs, soit 1 fr. 85 par tonne et par kilomètre.

C'est ce qui explique l'intérêt que l'Angleterre, dont le pavillon figure pour les 2-3 dans les ports du golfe Persique, attache à la concession d'une voie ferrée qui, partant de Mohammerah, sur le Chat-el-Arab, remontera la vallée du Karoun et, à travers les montagnes du Louristan, atteindra Khoramabad. Le tracé du chemin de fer est déjà reconnu jusqu'à Dizfoul, à la limite de la plaine, mais les tribus montagnardes se montrent très hostiles à la poursuite des travaux.

LISTE DES NAVIRES DANS LE PORT.

VENDREDI, 3 JUILLET 1914.

Steamers.

Amoclo, Southport.
Astrakhan, ———, Alger.
Alexandrian, Liverpool, Stuyvesant Dock.
Annie, ———, 3me Dist., 22.
Abangarez, Colon, 1er Dist., 15.
Brunswick, Tampa, Gretna.
Belridge, ———, Baton-Rouge.
Bulgarian Prince, ———, rue Poydras.
Cosby, Anvers, ———
Celta, Nonduras, 3me Dist., 30.
City of Tampico, Mexico, rue Orange.
Corinto, Honduras, 1er Dist., 14.
Chalmette, Havana, 2me Dist., 10.
Gorredijk, Rotterdam, rue Cliquet.
Corozal, Porto Rico, New Refinery.
El Cid, New York, 2me Dist. 8.
Glenarm Head, Belfast, rue Harmonie.
Henry T. Inge, Bocas del Toro, 1er Dist., 14.
Modemi, Cuba, New Refinery.
Montauk, ———, Baton-Rouge.
Marietti di Giorgio, Nisaragua, 1er Dist., 14.
Ponce, Porto Rico, New Refinery.
Ruby, Philadelphie, rue Girod.
Rosetti, Anvers, rue Lafayette.
Sicania, Gênes, rue Harmony.
Sommelsdyk, Rotterdam, rue Clouet.
Statesman, Liverpool, Stuyvesant Dock
San Wilfredo, England, Baton Rouge.
Stavangeren, Port Cortez, 3me Dist., 30.
Scythian, Londres et Anvers, rue Celeste.

Ships.

Roland, Bremen, L. & N. Wharf.

Schooners.

Emilia, Portugal, rue St-James.
Excelsior, Brême, rue St-Joseph.

LISTE DES NAVIRES PARTIS POUR LA NOUVELLE-ORLEANS.

VENDREDI, 3 JUILLET 1914.

New-York.

Ss. El Cid, Delahanty.....27 juin

Sunderland.

Ss. Potomac, George .....13 juin

Shields.

Ss. San Wifredo, Millian.....11 juin

Victoria.

Ss. Terence, Frodson .....18 juin
Ss. Tennyson, Symons .....18 juin

Antwerp.

Ss. Andyk, Johnson .....18 juin

River Platte.

Ss. Swedish Prince, Johnson.....28 mai

Oporto.

Ss. Mississippi, Le Toux.....31 mai
Ss. Kassala, Smith .....3 juin

Gênes.

Ss. Kassala, Smith .....3 juin

Santos.

Ss. Terence, Frodson .....10 juin

Brême.

Ss. Frankfurt, Goreken .....17 juin

Dakar.

Ss. Torr Head, Orr.....16 juin

Havre.

Ss. Californie, Veard .....15 juin
Ss. Mexico, Bobet .....20 juin

Penarth.

Ss. Nestorian, Baker .....17 juin

St. Michael.

Ss. Batoum, Luckhan .....13 juin

Nordenham.

Ss. Steano, Romada .....17 juin

Bordeaux.

Ss. Californie, Vears.....20 juin

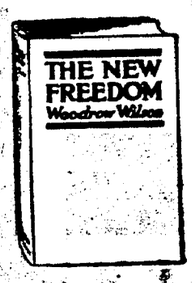
Cardiff.

Ss. Servian, Stavik.....23 juin

LIGNE DE L'EXPOSITION 1915
SOUTHERN PACIFIC
EXCURSION
A
LAFAYETTE
ET
POINTS INTERMÉDIAIRES
LE DIMANCHE, 5 JUILLET
$1.00 à $2.00, aller et retour
Fête de Lafayette, célébrée par les Elks
Départ de la Station d'arrivée du "Ferry", au pied de la rue Esplanade, à 6 heures, Alger 6:30, Gretna 6:40, Harvey 6:45, et Westwego 6:50.
On trouve des billets à l'agence en ville,
Téléphone Main 4027 — 227 RUE ST-CHARLES
28 juin—6f

CHARBONS
PITTSBURG ANTHRACITE ALABAMA QUALITÉ QUEEN
COKE POUR GAZ ET FONDERIE
W. G. COYLE & CO., Inc.
337 RUE CARONDELET
PHONE MAIN 2126

The New Freedom
(LA NOUVELLE LIBERTÉ)
Par son Ex. WOODROW WILSON
Président des Etats-Unis
Ce livre vous apprendra à connaître l'homme vrai qu'est votre Président
3ème Grande Édition, Net $1.00
EN VENTE CHEZ
Adrien Rémond
232 RUE BOURBON 232
EN VILLE
Doubleday, Page & Co.,
GARDEN CITY, N. Y.



L'Abeille Bourdonne Constamment
¶ Dans les meilleures demeures Françaises de la Nouvelle Orléans et de ses environs.
¶ Ce journal convient à mille acheteurs qui ne peuvent être approchés par un autre moyen.
¶ Téléphonez 3487 Main et demandez que notre "ad man" aille vous voir.

CHEMINS DE FER.

New Orleans Great Northern R.R.
EXCURSIONS
(Trains de Plaisir)
TOUS LES DIMANCHES ET MERCREDIS
À LA PAROISSE DE
SAINT TAMMANY
Le climat le plus salutaire des Etats-Unis.
TOUS LES DIMANCHES
Trains de plaisir à Bogalusa,
"LA VILLE MAGIQUE DU SUD."
Wagon-salon pour les excursions de dimanches à Saint-Tammany. Départ de la gare Terminus à 7:35 a. m. Arrivée de retour à 8:05 p. m. Pour de plus amples détails, informez-vous auprès de l'agence des billets, ou téléphonez Main 4800.

QUELQUE CHOSE NOUVEAU SUR LA ROUTE
Le Train de New York
Quitte la Station Terminale à 7:30 P. M.
DIRECTEMENT
A la 32me rue et la 7me Avenue
Un îlot de Broadway.
Eclairé à l'Electricité.
Excellent Service de Wagon Restaurant.
"A La Carte"
Bureau des Billets,
211 RUE ST. CHARLES.
Dépôt: Station Terminale, rue du Canal.

HOTEL ENDICOTT
COLUMBUS AVENUE, 81st TO 82nd STS.
NEW YORK CITY.
L'ENDICOTT, hôtel renommé, et le rendez-vous de la bonne société se trouve admirablement situé, entre le Parc Central et Riverside.
Chambre $1.00
Chambre avec bain..... 1.50 et au-dessus
Les prix du Restaurant sont de 50 pour cent inférieurs à ceux des meilleurs hôtels de la Ville.
On jouit dans cet hôtel de la température la plus agréable.
Demandez le plan colorié de la Ville.
27 juin—13f—sam-dim-mar

D. MERCIER'S SONS
Les marchands renommés par la modicité des prix de leurs articles et la loyauté dans leurs transactions commerciales;
Vêtements confectionnés, Chapeaux et Articles de Toilette pour messieurs et enfants
Le magasin est ouvert le samedi soir jusqu'à dix heures et ferme le dimanche.
Coin des rues Dauphine et Bienville, à deux îlots de la rue du Canal. 2eme District.

La Compagnie d'Assurances Liverpool & London & Globe
A cherché pendant ses cinquante années de service aux Etats-Unis à réaliser la définition du mot assurer, à savoir: "Rendre certain ou garantir." Toutes personnes en réclamations pour pertes, assurée dans cette Compagnie et atteintes par les sérieuses conflagrations qui ont eu lieu dans ce pays-ci et dans d'autres, attesteront volontiers, croyons nous, le sentiment de sécurité que leur a fait éprouver la possession de nos polices et la satisfaction que leur ont donnée nos réglements.

F. A. BRUNET
IMPORTATEUR DIRECT
HORLOGER, BIJOUTIER, JOAILLIER
313 — RUE ROYALE — 313
ALLIANCES ET BAGUES DE MARIAGE EN TOUT GENRE.
La Seule Grande et Unique Maison Française à la Nlle-Orléans.
Venez visiter et vous rendre compte par vous-même du bas prix de mes marchandises pour lesquelles je défie toute concurrence.
Les ordres de la campagne sont sollicités.
PHONE MAIN 4360.

Si votre sang est pur
Votre santé est parfaite
Si vous avez une maladie du sang ou de la peau, ne remettez pas à plus tard mais envoyez-nous votre ordre
AUJOURD'HUI
The Hot Springs Remedy
"Le remède des Sources Chaudes" est un remède complet et positif pour
LA SYPHILIS, L'ECZEMA, L'ERYSIPÈLE, L'ACNE, LE PALUDISME, LE RHUMATISME
Et toutes les autres maladies de la peau et du sang
Les médecins des Sources Chaudes l'appellent le roi des remèdes pour la Peau et le Sang
Traitement entier—Cinq Bouteilles, $18.00
Une seule bouteille, $5.00
NOUS PRÉPARONS UN REMEDE SPÉCIAL A CHAQUE MALADIE
Faites nous part de vos maux. Toute correspondance strictement particulière
Hot Springs Medicine Co.
803 1-2 Central Avenue, Hot Springs, Ark.
21 mai—3 m

The N. O. Bee Publishing Co., Ltd.
323 Chartres Street — NEW ORLEANS
SPÉCIALITÉ DE
TRAVAUX EN FRANÇAIS
TRADUCTIONS EN,
Français, Anglais, Espagnol, Italien, Allemand et Hollandais